

Vera Wilhelmsen, Uppsala University WOCAL 7, Buea, Cameroon August 2012

Post-verbal negation in Rangi (F33) and Mbugwe (F34) –a Jespersen's cycle?



Negation in Rangi and Mbugwe

- 1. Introduction
- 2. Negation in Rangi
- 3. Negation in Mbugwe
- 4. Possible sources of toko
- 5. The beginning stages of a Jespersen cycle?
- 6. "Verb-Object-Negative Order in Central Africa"
- 7. Conclusion



ALA **1. Introduction**

- Rangi (F33) and Mbugwe (F34) both have a post-verbal negative marker, transcribed as *toko*.
- Rangi: mandatory in most negative utterances
- Mbugwe: a reinforcement of the negation.
- A Jespersen's cycle?
- Usage, distribution, position sources



UPPSALA 2. Negation in Rangi

• Most common strategy:

a preposed negative particle *sí*, and the clause-final particle *toko*.

(1) sí n-íyó-dóm-a tuku
 NEG SM1stsg-PROG-go-FV NEG
 'I am not going'



(2) niíni sí ndí-ri dóm-a na1sg.PP NEG SM1sg-AUX go-FV CONN

Kondoa tuku Kondoa NEG

'I will not go to Kondoa'



- *toko* sometimes drops out:
 - (3) mw-eene si a-chuund-w-a na iyo
 1-having NEG 1:GEN-teach-PASS-FV CONN mother
 chuund-w-a a-ri ni vaa-ntu au dunia
 teach-PASS-FV 1-be COP 2-person or world

'Who is not taught by (his) mother will be taught by people or the world.'



• An intensifier *bweete* is sometimes used instead:

(4) ma-wiye a-ya sí ya-fa-a
 6-stones DEM-6 NEG SM6-suit-FV
 ku-jeng-er-a sakafu bweete
 INF-build-APPL-FV 9.floor at.all

'These stones are not at all suitable for building a floor'



• Prohibitive: toko without sí

(5) ku-n-va-a na nkome tuku! INF-OM1stsg-hit-FV CONN 9.stick NEG

'Do not hit me with a stick!'



• Subclause: toko appearing without sí

(6) na pata tuku mpaka kw-a kw-iira
 CONN get NEG until 15-ASSOC 15-get_dark

'and not catching anything until nightfall"



UPPSALA VIVERSITET **3. Negation in Mbugwe**

• Negation with *te-*

(7) baa vá-ka-fik-a korá, ke-ka-vá baa even 3PL-CSEC-arrive-FV there 7-CSEC-be even

```
te-vá-kee-téér-a
```

```
NEG-3PL-PST.PROG-hear-FV
```

'And then they arrived there, still not hearing.'



- *toko* adds emphasis to the negation:
- (8) síyε te-ko-a-ré-fεεng'-εr-a1PL NEG-1PL-PST-IPFV-run-APPL-FV

ma-sibitalitokocl.6-hospital (SW.)NEG

"We certainly were not running to the hospital."



- Subclause: toko appearing without te-
- (10) baa ngare toko mpoongó y-a ijóva, even if NEG 9.word 9-CONN God

si-káá-ré-koo

```
1SG.NEG-IRR-be-LOC
```

" If it were not for the word of God, I would not be here."



Possible sources of toko

- "Tanzanian Rift Valley language area":
 - Iraqw, Gorwaa, Alagwa and Burunge (Southern Cushitic)
 - Datooga (Southern Nilotic)
 - Sandawe (Khoisan)
 - Hadza (an isolate)
 - other zone F Bantu languages (Nyaturu (F32), Nilamba (F31) and Kimbu (F24))



Negation in Rangi and Mbugwe

- Candidate for a source for *toko:* tuku or tuk
 A post-verbal adverb which occurs both in Burunge and
 Alagwa
- In Burunge, *tuku* has the meaning 'entirely' 'utterly' or 'wholly', and it is a non-gradable adverb or ideophone.

• In Alagwa túku or túk means "all".



- Burunge example:
- (11) Kara hhawata goy see yaa
 - again husband 1sgPossP even S3.PST.Preverb

- gaduudi tuku
- to.age entirely
- "Moreover, even my husband is utterly aged/ancient" Genesis 18:12



• Kiessling: *tuk^u* is an ideophone for being old:

(12) gadawud tuk^u

to be extremely old



- Alagwa example:
- gu/umin na Ama Irimi (13) Kiyaa IPS:0.3PL:PST:preverb swallow.DUR.3pl by Mother Monster túku, adóo diitá Ulaaká Chooka, sa in_this_manner from Kondoa.ABL until Choka. all. gu/umin túk. kiyaa IPS:O.3PL:PST:preverb swallow.DUR.3pl all

"**All** of them were swallowed by Ama Irimi, from here in Kondoa to Choka, they were **all** swallowed."



- Rangi maatuku, adverb meaning "much" or "very".
- maa is an inter-clausal conjunction in Rangi ("then")
- An old loan from a Cushitic (a consecutive conjunction)



- The standard negation is a suffix on the verb in many of the languages in the language area.
- This includes Alagwa, Burunge, Iraqw and Sandawe.
- Some Bantu languages nearby have post-verbal negation:
 - Zone E: Chaga languages (E60), Kuria (E43) and Dawida (E70),
 - Zone P: Matuumbi (P13) and Ndengereko (P 10)



Bantu origin of toko?

- The negative interjection "no" a common source
- The widespread Bantu locative –ko is another source
- Both in Mbugwe and Rangi, the vowel is different in the locative (-koo and ko-).



UPPSALA UNIVERSITET The beginning stages of a Jespersen cycle?

Stage 1

ne

Stage 2

ne ... pas

Stage 3 pas



Stage 1Stage 2Stage 3nene ... paspas

si

si.... tʊkʊ

tʊkʊ



"Verb-Object-Negative Order in Central Africa"

• Dryer (2009): an aerial feature of post-verbal negation in VO languages in Central Africa.

- Rangi and Mbugwe:
 - are located quite far from the area he delimits
 - the pattern observed it is most likely not an example of this areal feature.



Conclusion

- Devos and van der Auwera (forthcoming):
 - Jespersen's cycles are quite common and widespread in Bantu languages
 - Many of the manifestations of the Jespersen cycle in Bantu languages are recent and local innovations.

Rangi and Mbugwe might be another example of this.



- Devos and van der Auwera (forthcoming):
 - Jespersen cycles are common and widespread in Bantu languages
 - Many of the manifestations of the Jespersen cycle in Bantu languages are recent and local innovations.

Rangi and Mbugwe might be another example of this.





Negation in Rangi and Mbugwe

Thank you! Kalama monó!

vera.wilhelmsen@lingfil.uu.se